

ARCHIVES HISTORIQUES DE LA COMMISSION

COLLECTION RELIEE DES
DOCUMENTS "COM"

COM (67)773

Vol. 1967/0143

Disclaimer

Conformément au règlement (CEE, Euratom) n° 354/83 du Conseil du 1er février 1983 concernant l'ouverture au public des archives historiques de la Communauté économique européenne et de la Communauté européenne de l'énergie atomique (JO L 43 du 15.2.1983, p. 1), tel que modifié par le règlement (CE, Euratom) n° 1700/2003 du 22 septembre 2003 (JO L 243 du 27.9.2003, p. 1), ce dossier est ouvert au public. Le cas échéant, les documents classifiés présents dans ce dossier ont été déclassifiés conformément à l'article 5 dudit règlement.

In accordance with Council Regulation (EEC, Euratom) No 354/83 of 1 February 1983 concerning the opening to the public of the historical archives of the European Economic Community and the European Atomic Energy Community (OJ L 43, 15.2.1983, p. 1), as amended by Regulation (EC, Euratom) No 1700/2003 of 22 September 2003 (OJ L 243, 27.9.2003, p. 1), this file is open to the public. Where necessary, classified documents in this file have been declassified in conformity with Article 5 of the aforementioned regulation.

In Übereinstimmung mit der Verordnung (EWG, Euratom) Nr. 354/83 des Rates vom 1. Februar 1983 über die Freigabe der historischen Archive der Europäischen Wirtschaftsgemeinschaft und der Europäischen Atomgemeinschaft (ABl. L 43 vom 15.2.1983, S. 1), geändert durch die Verordnung (EG, Euratom) Nr. 1700/2003 vom 22. September 2003 (ABl. L 243 vom 27.9.2003, S. 1), ist diese Datei der Öffentlichkeit zugänglich. Soweit erforderlich, wurden die Verschlussachen in dieser Datei in Übereinstimmung mit Artikel 5 der genannten Verordnung freigegeben.

COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN

COM(67) 773 en 774 def.
Brussel, 17 november 1967

Voorstel voor een
VERORDENING N° /67/EEG VAN DE RAAD
van

houdende aanvulling van Verordening nr. 120/67/EEG ten aanzien
van de restitutie voor de produkten van de sector granen
die in de vorm van sorbitol naar derde landen
worden uitgevoerd.

EN

Voorstel voor een
VERORDENING N° /67/EEG VAN DE RAAD
van

houdende aanvulling van Verordening nr. 44/67/EEG ten aanzien
van de restitutie voor bepaalde produkten van de suiker-
sector die in de vorm van mannitol of sorbitol
worden uitgevoerd.

(door de Commissie bij de Raad ingediend)

TOELICHTING

- I. Artikel 5 van Verordening nr. 44/67/EEG van de Raad van 21 februari 1967 houdende maatregelen tot gemeenschappelijke ordening der markten in de suikersector voor het verkoopseizoen 1967/68 (P.B. nr. 40) voorziet in de mogelijkheid restituties toe te kennen voor suiker en bepaalde produkten van de tariefposten 17.02 en 17.05 van het GDT die worden uitgevoerd in de vorm van in de bijlage van genoemde verordening vermelde goederen. Deze bijlage omvat de goederen die grote hoeveelheden van genoemde produkten bevatten, echter met uitzondering van mannitol en sorbitol. De ervaring heeft geleerd dat de uitvoer van voornoemde landbouwprodukten in deze vorm sterk wordt bemoeilijkt door het ontbreken van een restitutie. Ten einde met betrekking tot deze landbouwprodukten een zodanige situatie te scheppen dat zij kunnen concurreren met dezelfde produkten uit derde landen die worden verwerkt onder een regime van veredelingsverkeer, moet de restitutie bij uitvoer eveneens kunnen worden verleend voor de voornoemde produkten van de suikersector die worden verwerkt tot mannitol of sorbitol. De bijlage van Verordening nr. 44/67/EEG moet derhalve in deze zin worden aangevuld.
- II. Op grond van artikel 16 van Verordening nr. 120/67/EEG van de Raad van 13 juni 1967 houdende een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector granen (P.B. nr. 117), kunnen restituties worden verleend bij de uitvoer van produkten van de sector granen in de vorm van de in bijlage B van deze verordening vermelde goederen. Deze bijlage omvat niet het produkt sorbitol, dat niettemin grote hoeveelheden van genoemde landbouwprodukten bevat. De ervaring heeft uitgewezen dat ook voor deze in de vorm van sorbitol uitgevoerde landbouwprodukten een restitutie moet worden vastgesteld ten einde deze produkten te kunnen laten concurreren met de vervangende produkten alsmede met de uit derde landen komende produkten van de sector granen die worden verwerkt onder een regime van veredelingsverkeer. Bijlage B van Verordening nr. 120/67/EEG moet dus in deze zin worden aangevuld.

.../...

III. Aangezien mannitol en sorbitol binnenkort komen te vallen onder Verordening nr. 160/66/EEG van de Raad van 27 oktober 1966, houdende invoering van een handelsregeling voor bepaalde goederen verkregen door verwerking van landbouwprodukten, is het dienstig de sub I en II hierboven bedoelde maatregelen op hetzelfde tijdstip, namelijk 1 december 1967, in werking te doen treden.

Voorstel voor een
VERORDENING N° /67/EEG VAN DE RAAD

van

houdende aanvulling van Verordening nr. 120/67/EEG ten aanzien
van de restitutie voor de produkten van de sector granen
die in de vorm van sorbitol naar derde landen worden
uitgevoerd.

(door de Commissie bij de Raad ingediend).

DE RAAD VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Economische Gemeen-
schap, inzonderheid op artikel 43,

gezien het voorstel van de Commissie,

gezien het advies van het Europese Parlement,

overwegende dat artikel 16 van Verordening nr. 120/67/EEG van de Raad
van 13 juni 1967 houdende een gemeenschappelijke ordening der markten
in de sector granen (1) de mogelijkheid verschaft restituties te ver-
lenen bij uitvoer van produkten van de sector granen in de vorm van de
in bijlage B van bedoelde verordening vermelde goederen; dat deze bij-
lage de goederen omvat die grote hoeveelheden van genoemde produkten
omvatten, echter met uitzondering van sorbitol; dat de ervaring heeft
geleerd dat uitvoer van voornoemde landbouwprodukten in deze vorm
sterk wordt bemoeilijkt door het ontbreken van een restitutie;

overwegende dat het daarom dienstig is dat de restitutie bij uitvoer
eveneens kan worden verleend voor produkten van de sector granen die
tot sorbitol worden verwerkt; dat het derhalve noodzakelijk is bijlage
B van Verordening nr. 120/67/EEG in deze zin aan te vullen;

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD :

(1) P.B. nr. 117 van 19 juni 1967, blz. 2269/67

Artikel 1

Bijlage B van Verordening nr. 120/67/EEG wordt aangevuld met de volgende rubriek :

Nr. van het gemeenschappelijk douanetarief	Omschrijving
ex 29.04 C II	Sorbitol

Artikel 2

Deze verordening treedt in werking op de derde dag volgende op die van haar bekendmaking in het Publikatieblad van de Europese Gemeenschappen.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke lid-staat.

Gedaan te Brussel,

Voor de Raad

D. Voorzitter.

Voorstel voor een
VERORDENING N° /67/EEG VAN DE RAAD
van

houdende aanvulling van Verordening nr. 44/67/EEG ten aanzien
van de restitutie voor bepaalde produkten van de suiker-
sector die in de vorm van mannitol of sorbitol
worden uitgevoerd.

(door de Commissie bij de Raad ingediend)

DE RAAD VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

gelat op het Verdrag tot oprichting van de Europese Economische Gemeen-
schap, inzonderheid op artikel 43,

gezien het voorstel van de Commissie,

gezien het advies van het Europese Parlement,

overwegende dat artikel 5 van Verordening nr. 44/67/EEG van de Raad
van 21 februari 1967 houdende maatregelen tot gemeenschappelijke orde-
ning der markten in de suikersector voor het verkoopseizoen 1967/1968(1),
gewijzigd bij Verordening nr. 219/67/EEG (2), de mogelijkheid verschaft
restituties te verlenen voor suiker en bepaalde produkten van de
tariefposten 17.02 en 17.08 die worden uitgevoerd in de vorm van de
in de bijlage bij deze verordening vermelde goederen; dat deze bijlage
de goederen vermeldt die grote hoeveelheden van genoemde produkten be-
vatten, echter met uitzondering van mannitol en sorbitol; dat de er-
varing heeft geleerd dat de uitvoer van de voornoemde landbouwprodukten
in deze vorm sterk wordt bemoeilijkt door het ontbreken van een restitu-
tie,

overwegende dat het daarom dienstig is dat de restitutie bij uitvoer
eveneens kan worden verleend voor de voornoemde produkten van de
suikersector die tot mannitol of sorbitol zijn verwerkt; dat het der-
halve noodzakelijk is de bijlage van Verordening nr. 44/67/EEG in
deze zin aan te vullen,

.../...

(1) PB nr. 40 van 3 maart 1967, bladzijde 597/67

(2) PB nr. 135 van 30 juni 1967, bladzijde 2904/67

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD :

Artikel 1

De bijlage van Verordening nr. 44/67/EEG wordt aangevuld met de volgende rubriek :

nr. van het gemeenschappelijk douanetarief	Omschrijving
29.04 C II	mannitol, sorbitol

Artikel 2

Deze verordening treedt in werking op de derde dag volgende op die van haar bekendmaking in het Publikatieblad van de Europese Gemeenschappen.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke lid-staat.

Gedaan te Brussel,

Voor de Raad

De Voorzitter.